

EN: BACKFIX – USER MANUAL

4 STEPS GUIDE

1



2



3



4



1. Pass the Velcro side through the buckle, as shown in the picture above.
2. Wear the shoulder corrector like a backpack, with one strap over each shoulder.
3. Adjust the Velcro side until the correct posture is achieved.
4. It is extremely easy to put on and adjust without needing assistance from others.

PLEASE NOTE:

- Please check the size chart clearly before confirming the order and measure your chest size
- Please contact your supplier for any after-sale related questions.

SI: BACKFIX - NAVODILA ZA UPORABO

4 KORAKI

1



2



3



4



1. Stranico z velcro zaponko potisnite skozi zaponko, kot je prikazano na zgornji sliki.
2. Ramenski korektor nosite kot nahrbtnik, z enim pasom čez vsako ramo.
3. Nastavite stranico z velcro zaponko, dokler ne dosežete pravilne drže.
4. Izjemno enostavno ga je obleči in prilagoditi, ne da bi pri tem potrebovali pomoč drugih.

UPOŠTEVAJTE:

- Pred potrditvijo naročila jasno preverite tabelo velikosti in izmerite velikost prsnega koša.
- Za vsa vprašanja, povezana s poprodajnimi storitvami, se obrnite na dobavitelja.

HR: BACKFIX – KORISNIČKI PRIRUČNIK

VODIČ U 4 KORAKA

1



2



3



4



1. Provedite Velcro stranu kroz kopču, kako je prikazano na slici iznad.
2. Nosite korektor ramena kao ruksak, s jednim remenom preko svakog ramena.
3. Prilagodite Velcro stranu dok ne postignete ispravno držanje.
4. Izuzetno je jednostavno staviti i prilagoditi bez potrebe za pomoći drugih.

NAPOMENA:

- Molimo vas da jasno provjerite veličinsku tablicu prije potvrde narudžbe i izmjerite veličinu svog prsa.
- Za sva pitanja vezana uz naknadu, molimo vas da kontaktirate svog dobavljača.

IT: BACKFIX - MANUALE D'USO

GUIDA AI 4 PASSI

1



2



3



4



1. Far passare il lato in velcro attraverso la fibbia, come mostrato nell'immagine sopra.
2. Indossare il correttore da spalla come uno zaino, con una cinghia su ciascuna spalla.
3. Regolare il lato in velcro fino a raggiungere la postura corretta.
4. È estremamente facile da indossare e regolare senza bisogno di assistenza da parte di altri.

NOTA BENE:

- Prima di confermare l'ordine, controllare bene la tabella delle taglie e misurare il proprio torace.
- Si prega di contattare il proprio fornitore per qualsiasi domanda relativa al post-vendita.

DE/AT: BACKFIX - BENUTZERHANDBUCH

4 SCHRITTE ANLEITUNG

1



2



3



4



1. Führen Sie die Klettseite durch die Schnalle, wie auf dem Bild oben gezeigt.
2. Tragen Sie den Schulterkorrektor wie einen Rucksack, mit einem Gurt über jeder Schulter.
3. Verstellen Sie die Klettseite, bis die richtige Haltung erreicht ist.
4. Der Schulterkorrektor ist sehr einfach anzulegen und einzustellen, ohne dass Sie Hilfe von anderen benötigen.

BITTE BEACHTEN:

- Bitte überprüfen Sie die Größentabelle deutlich, bevor Sie die Bestellung bestätigen und messen Sie Ihren Brustumfang
- Bitte kontaktieren Sie Ihren Lieferanten für alle Fragen nach dem Kauf.

CZ: BACKFIX - UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

4 KROKY NÁVODU

1



2



3



4



1. Protáhněte stranu suchého zipu přezkou, jak je znázorněno na obrázku výše.
2. Noste ramenní korektor jako batoh, s jedním popruhem přes každé rameno.
3. Nastavujte stranu se suchým zipem, dokud nedosáhnete správného držení těla.
4. Nasazení a nastavení je velmi snadné, aniž byste potřebovali pomoc ostatních.

PLEASE NOTE:

- Před potvrzením objednávky zkontrolujte tabulku velikostí a změřte si velikost hrudníku.
- V případě jakýchkoli dotazů týkajících se poprodejních služeb se prosím obraťte na svého dodavatele.

PL: BACKFIX - INSTRUKCJA OBSŁUGI

4 KROKI

1



2



3



4



1. Przełóż stronę z rzepem przez klamrę, jak pokazano na powyższym rysunku.
2. Noś korektor na ramieniu jak plecak, z jednym paskiem na każdym ramieniu.
3. Wyreguluj stronę z rzepem, aż do uzyskania prawidłowej postawy.
4. Niezwykle łatwe zakładanie i regulacja bez pomocy innych osób.

UWAGA:

- Przed potwierdzeniem zamówienia należy dokładnie sprawdzić tabelę rozmiarów i zmierzyć rozmiar klatki piersiowej.
- W przypadku pytań związanych z obsługą posprzedażową prosimy o kontakt z dostawcą.

HU: BACKFIX - FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

4 LÉPÉSES ÚTMUTATÓ



1. A tépőzáras oldalt vezesse át a csaton, ahogy a fenti képen látható.
2. Viselje a vállkorrekciót úgy, mint egy hátizsákot, mindkét vállon egy-egy pántot húzva.
3. Állítsa be a tépőzáras oldalt a helyes testtartás eléréséig.
4. Rendkívül könnyű felvenni és beállítani anélkül, hogy mások segítségére lenne szükség.

MEGJEGYZÉS:

- Kérjük, a rendelés megerősítése előtt egyértelműen ellenőrizze a mérettáblázatot, és mérje meg a mellkasi méretét.
- Kérjük, forduljon a szállítójához az értékesítés utáni kérdésekkel kapcsolatban.

BG: VASCFIX - РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

РЪКОВОДСТВО ЗА 4 СЪПКИ

1



2



3



4



1. Прекарайте страната на велкрото през катарамата, както е показано на снимката по-горе.
2. Носете раменния коректор като раница, с по една каишка на всяко рамо.
3. Регулирайте страната с велкро, докато постигнете правилната стойка.
4. Изключително лесно се поставя и регулира, без да е необходима помощ от други хора.

ЗАБЕЛЕЖКА:

- Моля, проверете ясно таблицата с размери, преди да потвърдите поръчката, и измерете размера на гърдите си
- Моля, свържете се с доставчика си за всякакви въпроси, свързани със следпродажбеното обслужване.

LV: BACKFIX - LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

4 KĀRTU ROKASGRĀMATAS



1. Izvelciet Velcro pusi caur sprādzi, kā parādīts attēlā.
2. Nēsājiet plecu korektoru kā mugursomu, ar vienu siksnu pār katru plecu.
3. Pielāgojiet Velcro pusi, līdz tiek sasniegta pareiza stāja.
4. To ir ļoti viegli uzvilkt un pielāgot, neprasot citu cilvēku palīdzību.

LŪDZU, ŅEMIET VĒRĀ:

- Pirms pasūtījuma apstiprināšanas skaidri pārbaudiet izmēru tabulu un izmēriet savu krūšu izmēru.
- Lūdzu, sazinieties ar piegādātāju par visiem ar pēcpārdošanas jautājumiem.

LT: BACKFIX - NAUDOTOJO VADOVAS

4 ŽINGSNIŲ VADOVAS

1



2



3



4



1. Perkiškite Velcro pusę per sagtį, kaip parodyta paveikslėlyje aukščiau.
2. Nešiokite pečių korektorių kaip kuprinę, po vieną dirželį per kiekvieną petį.
3. Reguluokite "Velcro" pusę, kol pasieksite taisyklingą laikyseną.
4. Jį itin lengva užsidėti ir pritaikyti nereikalaujant kitų pagalbos.

ATKREIPKITE DĖMESĮ:

- Prieš patvirtindami užsakymą aiškiai patikrinkite dydžių lentelę ir išmatuokite savo krūtinės dydį.
- Visais su pardavimu susijusiais klausimais kreipkitės į tiekėją.

GR: BACKFIX - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

ΟΔΗΓΟΣ 4 ΒΗΜΑΤΩΝ

1



2



3



4



1. Περάστε την πλευρά Velcro μέσα από την πόρπη, όπως φαίνεται στην παραπάνω εικόνα.
2. Φορέστε τον διορθωτή ώμου σαν σακίδιο πλάτης, με έναν ιμάντα σε κάθε ώμο.
3. Ρυθμίστε την πλευρά Velcro μέχρι να επιτευχθεί η σωστή στάση του ώμου.
4. Είναι εξαιρετικά εύκολο να το φορέσετε και να το προσαρμόσετε χωρίς να χρειάζεστε βοήθεια από άλλους.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

- Παρακαλούμε ελέγξτε σαφώς τον πίνακα μεγεθών πριν επιβεβαιώσετε την παραγγελία και μετρήστε το μέγεθος του στήθους σας
- Παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον προμηθευτή σας για τυχόν ερωτήσεις που σχετίζονται με την πώληση μετά την πώληση.